



SGS ICS METRO CASH & CARRY MOLDOVA SRL



MD-4839, Str. Chișinăului 5, com. Stăuceni, mun. Chișinău, Republica Moldova

Tel: (Metro 1) +373 22 405 213; (Metro 2) +373 22 400 113; (Metro Bălți) +373 231 544 13

DECLARAȚIE DE CONFORMITATE

Nr. MD/2023/346

Data eliberării: 11.09.2023

Valabil până la: 17.02.2025

Compania: **ICS Metro Cash&Carry Moldova SRL**

cu adresa juridică: **str. Chișinăului 5, com. Stăuceni, mun. Chișinău, Republica Moldova**

în persoana: **MANAGER CALITATE, Victoria Ceban**

declară pe propria răspundere că produsele: **Curcan congelat: sold; sold dezosat cu/fara piele, gambe, piept fara piele, ficat**

Producător: **ANIMEX FOODS S.P. Z.O.O (PL 28070501 WE), Polonia**

Originea produsului: **Polonia**

Tipul ambalajului: **carcase, ambalaj**

Conform: **Legii 306 din 30.11.2018 cap. II; III;**

Produsele la care se referă această declarație nu pune în pericol viața și sănătatea consumatorilor, nu produce impact asupra mediului înconjurător și este în conformitate cu următoarele Reglementări tehnice sau standarde:

Condiții de păstrare în conformitate cu Reglementările Tehnice în vigoare: HG Nr. 221 din 16.03.2009 cu privire la aprobarea Regulilor privind criteriile microbiologice pentru produsele alimentare.

Declarația este întocmită în baza:

Raport Testari producator

Certificat sanitar veterinar: EXPORT.EU.PL.2023.0005719 2815/00223/MD din 09.09.2023

Declarația conține anexe.

Conducătorul organizației



Handlowy Dokument Identyfikacyjny / TRADE IDENTIFICATION DOCUMENT

dla mięsa nie poddanego rozbiorowi, mięsa poddanego rozbiorowi oraz dla przetworów mięsnych, mleka i przetworów mlecznych, miodu i jego przetworów, ryb, skorupiaków i mięczaków oraz ich przetworów, produktów jajczarskich, wprowadzonych na rynek.
 for meat not subject to cutting, meat subject to cutting and for processed meat products, milk and milk processed products, honey and processed products thereof, fish, shellfish and mollusc and processed products thereof, egg products introduced to the market.

Numer / No : 3240483153

Nadawca(Nazwa,Adres,Kraj)
 Sender(Name,Address,Country)
 Absenders(Name,Anschrift,Land)

Animex Foods sp. z o.o.
 ul. Chalubińskiego 8
 00-613 Warszawa
 NIP: 5272698951
 Nr BDO sprzedawcy:000375534
 Oddział w Ilawie
 Jana Pawła II 8, 14-200 Ilawa

Weterynaryjny nr identyfikacyjny zakładu
 Veterinary approval number

PL 28070501 WE

Zakład zakwalifikowany do prowadzenia sprzedaży/
 Production facility approved to trade
 - na rynek krajowy / on domestic market
 - na rynek UE / on the market of the European Union
 - na rynek innych państw /on the market of other countries

Pochodzenie surowca / Origin of raw material

POLSKA (chyba, że indeks wskazuje inne miejsce chowu - inne państwo członkowskie UE albo kilka państw UE)

Lp/ NO	Opis produktu Product description	Ilość Qty	Licz opak. No of pack	Waga netto Net weight	Data produkcji Date of the production	Termin przydat. do spoż. Expiry date	Nr partii Batch no.	Cecha Poch.
1	SOLD DE CURAN 1-1,5KG CONGELAT	2.868,470	185	2.868,470	16.08.2023	15.08.2024	6192087742	
2	PIEPT CURCAN FARA PIELE CONGELAT	1.206,180	78	1.206,180	20.08.2023	17.02.2025	6192087740	
3	GAMBE DE CURAN 0,7-1,2KG CONGELAT	1.448,610	97	1.448,610	25.08.2023	24.08.2024	6160244909	
4	SOLD DEZOSTAT-FARA PIELE DE CURAN 1,8-2.	1.033,380	68	1.033,380	23.08.2023	22.08.2024	6160244823	
5	SOLD DEZOSTAT-FARA PIELE DE CURAN 1,8-2.	1.126,200	74	1.126,200	30.08.2023	29.08.2024	6160244963	
6	SOLD DEZOSTAT-FARA PIELE DE CURAN 1,8-2.	743,900	50	743,900	16.08.2023	15.08.2024	6192087743	
7	FICAT CURCAN APROXIMATIV 1KG, CONGELAT	444,750	43	444,750	19.08.2023	18.08.2024	6160244246	
8	EUROPALLET	17,000	0	0,000				
9	KARTON (NLAG)	595,000	0	0,000				

Miejsce pozyskania/ Przetworzenia/ Składowania
 Place of obtaining/Processing/Storage

Animex Foods
 Sp. z o.o.
 Oddział w Ilawie
 Al. Jana Pawła II 8
 14-200 Ilawa

AGENȚIA NAȚIONALĂ
 PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR
 Postul de inspecție la frontieră
 LEUȘENI-ALBIȚA
 INTRAREA permisă

Data wysyłki i miejsce przeznaczenia
 Date of dispatch and place of destination

06.09.2023

ICS METRO CASH & CARRY MOLDOVA SRL
 Com.STAUCENI, str. CHISINAU, nr. 5
 Chisinaului 5
 MD-4839 Chisinau
 Moldavia

Rodzaj środka transportu i jego nr rejestracyjny
 Type of transportation and registration number

Samochód ciężarowy B773LLL /VS35LLL

Dane dotyczące procesu technologicznego, norm jakościowych i produkcyjnych oraz stosowanych przez producenta systemów kontroli jakości: HACCP
 Data on technological process, quality and production standarts and quality systems applied by the producer: HACCP

Ilawa, 06.09.2023

Miejscowość i data wystawienia /
 Place and date of issue

Primer Animex S.p. z o.o.
 ul. Chalubińskiego 8, 00-613 Warszawa
 Oddział w Ilawie
 Al. Jana Pawła II 8, 14-200 Ilawa
 tel. 81 43 46 75
 NIP 527 269 895 1

Pieczęć i podpis osoby wystawiającej /
 Official stamp and signature of issuing

PACKING LIST / LISTA ZALADUNKOWA


Zaladunek / Loading date: 06.08.2023
Dostawca / Supplier:
Animex Foods Sp. z o.o., ul. Chalubińskiego 8, 00-613 Warszawa,
Oddział w Hawie, Al. Jana Pawła II 8, 14-200 Hawa
Al. Jana Pawła II 8, 14-200 Hawa

Odbiorca / Consignee:
ICS METRO CASH&CARRY MOLDOVA SRL Com. STAI CEM. STR. CHISINAU, NR. 5 Petricani str 19/8 MD-2059 Chisinau, Moldova

pallets:	gross weight (kg)	net weight (kg)	cartons	production date	expiry date	lot no	
1	543,00	478,2	32	25.08.2023	24.08.2024	6160244909	GAMBE DE CURCAN 0,7-1,2 KG CONGELAT
2	537,00	479,83	32	25.08.2023	24.08.2024	6160244909	GAMBE DE CURCAN 0,7-1,2 KG CONGELAT
3	397,00	343,49	23	25.08.2023	24.08.2024	6160244909	GAMBE DE CURCAN 0,7-1,2 KG CONGELAT
4	184,00	147,09	10	25.08.2023	24.08.2024	6160244909	GAMBE DE CURCAN 0,7-1,2 KG CONGELAT
5	735,00	674,56	44	16.08.2023	15.08.2024	6192087742 (6160244221)	Sold de curcan 1-1,5 kg congelat
6	756,00	694,62	44	16.08.2023	15.08.2024	6192087742 (6160244221)	Sold de curcan 1-1,5 kg congelat
7	743,00	676,8	44	16.08.2023	15.08.2024	6192087742 (6160244221)	Sold de curcan 1-1,5 kg congelat
8	747,00	686,4	44	16.08.2023	15.08.2024	6192087742 (6160244221)	Sold de curcan 1-1,5 kg congelat
9	167,00	136,09	9	16.08.2023	15.08.2024	6192087742 (6160244221)	Sold de curcan 1-1,5 kg congelat
10	715,00	663,64	44	16.08.2023	15.08.2024	6192087743 (6160244222)	SOLD DEZOSTAT - FARA PIELE DE CURCAN
11	726,00	669,86	44	23.08.2023	22.08.2024	6160244823	SOLD DEZOSTAT - FARA PIELE DE CURCAN
12	722,00	663,67	44	30.08.2023	29.08.2024	6160244963	SOLD DEZOSTAT - FARA PIELE DE CURCAN
13	592,00	462,53	30	30.08.2023	29.08.2024	6160244963	SOLD DEZOSTAT - FARA PIELE DE CURCAN
14	412,00	363,52	6	16.08.2023	15.08.2024	6192087743 (6160244222)	SOLD DEZOSTAT - FARA PIELE DE CURCAN
15	739,00	680,05	24	23.08.2023	22.08.2024	6160244823	SOLD DEZOSTAT - FARA PIELE DE CURCAN
16	576,00	526,13	34	20.08.2023	17.02.2025	6192087740 (6160244268)	PIEPT CURCAN FARA PIELE CONGELAT
			34	20.08.2023	17.02.2025	6192087740 (6160244268)	PIEPT CURCAN FARA PIELE CONGELAT
17	500,00	444,75	43	19.08.2023	18.08.2024	6160244246	Ficat Curcan aproximativ 1 kg, congelat
	9791,00	8871,49	595				
							3017253 produse z indyka
							3012239 udo z k/sk
							3028612 Mieso z uda
							3014112 filet z piersi
							3028613 wetroba z indyka

Truck no: B 773LLL / VS 35 LLL

Animex Foods Sp. z o.o.
u. Chalubińskiego 8, 00-613 Warszawa
Ogólny Dział
Al. Jana Pawła II 8, 14-200 Hawa
tel. 89 649 11 11 / 40 Hawa
tel. 89 649 11 11 / 40 Hawa
NIP 527-26-5841 REGON 146895667

Część I	I.1. Nadawca Nazwa: Animex Foods Sp. z o.o. ul.T. Chałubińskiego 8, 00-613 Warszawa, Magazyn Centralny w Tyrowie Adres: 14-100 Ostróda Tyrowo 104 14-100 Ostróda Państwo: Polska Kod ISO: PL		I.2. Nr referencyjny IMSOC EXPORT.EU.PL.2023.0005719			
			I.2.a. Local Reference 2815/00223/MD traces			
	I.5. Odbiorca Nazwa: ICS METRO CASH & CARRY MOLDOVA SRL Adres: COM. STRAUCENI, STR. CHISINAU, NR 5, PETRICANI STR 19/8 Chisinau Państwo: Republika Mołdawii Kod ISO: MD		I.3. Właściwy organ centralny Główny Inspektorat Weterynarii - ul. Wspólna 30		I.4. Właściwy organ lokalny PIW Ostróda - ul. Sienkiewicza 13	
	I.7. Państwo pochodzenia Polska Kod ISO: PL		I.9. Państwo przeznaczenia Republika Mołdawii Kod ISO: MD			
	I.8. Region pochodzenia Kod		I.10. Region przeznaczenia			
	I.11. Place of Dispatch Nazwa: Animex Foods Sp. z o.o. ul.T. Chałubińskiego 8, 00-613 Warszawa, Magazyn Centralny w Tyrowie Adres: 14-100 Ostróda Tyrowo 104 14-100 Ostróda Numer zatwierdzenia: 28151101 Państwo: Polska Kod ISO: PL		I.12. Miejsce przeznaczenia Nazwa: ICS METRO CASH & CARRY MOLDOVA SRL Adres: COM. STRAUCENI, STR. CHISINAU, NR 5, PETRICANI STR 19/8 Chisinau Numer zatwierdzenia: 16/02/04 Państwo: Republika Mołdawii Kod ISO: MD			
	I.13. Miejsce załadunku Nazwa: Animex Foods Sp. z o.o. ul.T. Chałubińskiego 8, 00-613 Warszawa, Magazyn Centralny w Tyrowie Adres: 14-100 Ostróda Tyrowo 104 14-100 Ostróda Numer zatwierdzenia: 28151101 Państwo: Polska Kod ISO: PL		I.14. Data i godzina wyjazdu 06 września 2023 15:00:00 +0200 CEST			
	I.15. Środek transportu Rodzaj: Pojazd drogowy Dokument: Identyfikacja: B773LLL/VS35LLL Rumunia		I.16 Entry Point Organ: Leușeni (MDLEU3) Państwo: Republika Mołdawii (MD)			
	I.18. Warunki transportu Mrożone <input checked="" type="checkbox"/>		I.17. Dokumenty towarzyszące Numer referencyjny dokumentu handlowego: WZ 3240483153 Data wydania: Kraj: Polska (PL) Miejsce wydania:			
	I.19. Numer kontenera/plomby Numer kontenera: Numer plomby: 2815 / 304301					
I.20. Cel certyfikacji Spożycie przez ludzi <input checked="" type="checkbox"/>						
I.21. For transit through a third country		I.22. For transit through Member State(s) <input checked="" type="checkbox"/>				
		Country: Słowacja (Republika Słowacka) Kod ISO: SK				
		Country: Węgry Kod ISO: HU				
		Country: Rumunia Kod ISO: RO				
I.23. Łączna liczba opakowań 17 Paleta		I.25. Całkowita masa netto 8871.49 Kg		I.25. Całkowita masa brutto 9794 Kg		
